

## Imigrantes alemães no sul do Brasil com origem no distrito de Wetteraukreis, Hessen, entre os anos de 1825 e 1830

- 42 Famílias -

Dados compilados por Rodrigo Trespach

[www.rodrigotrespach.com](http://www.rodrigotrespach.com)

Osório – Brasil - Maio, 2011

Nr.	Famílias	Nasc.	Rel.	Profissão	Origem	Emigração	Navio	Imigração	Costeiro Rio de Janeiro – Rio Grande do Sul
1	<b>BECK, Johannes</b> com a esposa Juliana Voges (*1790) e 4 filhos.	1782	evg.	carpinteiro	<b>Gelnhaar</b>	09.11.1824 Hamburg	Kranich (1. <sup>a</sup> viagem)  Capitão Claus Friedrich Becker	15.01.1825 Rio de Janeiro  21.05.1825 São Leopoldo	Alexandrina
2	<b>BECK, Johannes</b> com a esposa Elisabeth Seibert e 4 filhos.	22.01.1775 (†26.01.1865 Lomba Grande)	evg.	carpinteiro	<b>Gelnhaar</b>	09.11.1824 Hamburg	Kranich (1. <sup>a</sup> viagem)  Capitão Claus Friedrich Becker	15.01.1825 Rio de Janeiro  21.05.1825 São Leopoldo	Alexandrina
3	<b>BECK, Johann Ernst</b> com a esposa Anna Maria Blumm aus Wennigs.  Ele cas.1 02.06.1825 São Leopoldo com Blumm; cas. 2 17.03.1844 com Magdalena Schopp; cas.3 19.02.18582 com Felicidade Maria da Conceição.  Blumm (*09.05.1804 (*09.05.1804, †14.08.1842 Lomba Grande) era filha de Johann Conrad Blumm e Catharina Hirschröder abaixo.	05.10.1797	evg.	?	<b>Gelnhaar</b>	09.11.1824 Hamburg	Kranich (1. <sup>a</sup> viagem)  Capitão Claus Friedrich Becker	15.01.1825 Rio de Janeiro  21.05.1825 São Leopoldo	Alexandrina
4	<b>BLUMM, Johann Conrad</b> com a esposa Anna Catharina Hirschröder e 3 filhos.	14.12.1782 (†06.09.1852)	evg.	lavrador e padeiro	<b>Wennigs</b>	09.11.1824 Hamburg	Kranich (1. <sup>a</sup> viagem)  Capitão Claus Friedrich Becker	15.01.1825 Rio de Janeiro  21.05.1825 São Leopoldo	Alexandrina

5	<b>BÖCKEL/BECKEL, Christian Peter</b> com a esposa Amalia Christina Hilss e 2 filhos.	24.11.1780	evg.	lavrador	<b>Lissberg</b>	09.11.1824 Hamburg	Kranich (1. <sup>a</sup> viagem)  Capitão Claus Friedrich Becker	15.01.1825 Rio de Janeiro  29.06.1825 São Leopoldo	Delfina (2. <sup>a</sup> viagem)
6	<b>BRENNING, Thomas</b> solteiro	1793	evg.	canteiro	<b>Bergheim (Ortenberg?)</b>	27.6.1824 Hamburg	Georg Friedrich (1. <sup>a</sup> viagem)	11.10.1824 Rio de Janeiro  11.02.1825 São Leopoldo	Flor de Porto Alegre
7	<b>BRUCKMAYER, Johann Ernst Franz</b> com a esposa Christina Rubing (*1779).	1779	evg.	jardineiro	<b>Lindheim</b>	17.01.1825 Hamburg	Caroline (2. <sup>a</sup> viagem)	05.04.1825 Riode Janeiro  06.11.1825 São Leopoldo	Ligeira
8	<b>DAHMER, Heinrich Wilhelm (Vater)</b> com a esposa Anna Maria Callbein (*21.04.1777 †16.07.1848 Dois Irmãos) e 6 filhos.	18.07.1777 (†10.08.1852 Dois Irmãos)	evg.	ferreiro	<b>Ranstadt</b>	09.11.1824 Hamburg	Kranich (1. <sup>a</sup> viagem)  Capitão Claus Friedrich Becker	15.01.1825 Rio de Janeiro  21.05.1825 São Leopoldo	Alexandrina
9	<b>DAHMER, Heinrich Wilhelm</b> com a esposa Anna Catharina Mandel (*Ober-Schmitten, †21.08.1838 Dois Irmãos).  Eles cas. 28.06.1825 São Leopoldo !).	26.12.1800	evg.	ferreiro	<b>Ranstadt</b>	09.11.1824 Hamburg	Kranich (1. <sup>a</sup> viagem)  Capitão Claus Friedrich Becker	15.01.1825 Rio de Janeiro  21.05.1825 São Leopoldo	Alexandrina

10	<b>DECKMANN, Johannes</b> com a esposa Maria Barbara Brack e a filha Catharina E. Dorothea. E Anna Christina Mertz (*1767, †28.02.1844 Lomba Grande), viúva de Johann G. Deckmann, pai de Johannes Deckmann.  Deckmann cas.1 02.07.1825 São Leopoldo com Maria Barbara Brack!; cas. 2 15.07.1853 Barbara Sauter.  Maria Barbara Brack (*08.11.1801 Ortenberg, †20.02.1853 São Leopoldo), era filha de Heinrich Brack e Elisabeth Pfeiffer.	30.4.1804  (†30.12.1874 São Leopoldo)	evg.	carpinteiro, padeiro e fabricante de moinho	<b>Bleichenbach</b>	09.11.1824 Hamburg	Kranich (1.ª viagem)  Capitão Claus Friedrich Becker	15.01.1825 Rio de Janeiro  21.05.1825 São Leopoldo	Alexandrina
11	<b>DIEFENBACH, Johann Heinrich Daniel</b> com a „empregada“ (!?) Catharina Lang (*24.06.1801 Bellersheim, filha de Christian Lange e Elisabeth Jacobi) e 1 filho (Heinrich Daniel, *1814 Berstadt).  Catharina Lang cas.2 09.12.1827 São Leopoldo com Carl Zimmermann.	1780/1782  (†28.05.1853)	evg.	Lavrador	<b>Friedberg ou Ranstadt (como na lista do Kranich)</b>	09.11.1824 Hamburg	Kranich (1.ª viagem)  Capitão Claus Friedrich Becker	15.01.1825 Rio de Janeiro  21.05.1825 São Leopoldo	Alexandrina
12	<b>DÖRING, Heinrich</b> com a esposa Catharina Elisabeth Dietrich com 2 filhos e Johann Heinrich Schulze.  Ela cas.2 25.12.1825 mit Johann Daniel Schäffer.	?  († 1825 no Mar)	evg.	?	<b>Stockheim (bei Selters ?)</b>	17.01.1825 Hamburg	Caroline (2.ª viagem)	05.04.1825 Rio de Janeiro  15.11.1825 São Leopoldo	Tentativa
13	<b>DRESSBACH, Friedrich</b> com a esposa Anna Christina Kämpf, 7 filhos e o cunhado Jacob Kampf.	14.1.1778	evg. ref.	carpinteiro	<b>Calbach</b>	09.11.1824 Hamburg	Kranich (1.ª viagem)  Capitão Claus Friedrich Becker	15.01.1825 Rio de Janeiro  09.03.1825 São Leopoldo	Penha

14	<b>DRESSBACH, Johann Heinrich Caspar</b> com a esposa Anna Elisabeth Wilhelm de Ober-Seemen.	14.4.1800	evg. ref.	carpinteiro	<b>Calbach</b>	09.11.1824 Hamburg	Kranich (1. <sup>a</sup> viagem)  Capitão Claus Friedrich Becker	15.01.1825 Rio de Janeiro  01.10.1829 São Leopoldo	?
15	<b>FEY, Conrad</b> com a esposa Margaretha Mandel (*1779) e 3 filhos.  Ela cas.2 com Peter Sieben.	1776  (†antes de abril de 1825, Rio de Janeiro)	?	lavrador	<b>Wallernhausen</b>	09.11.1824 Hamburg	Kranich (1. <sup>a</sup> viagem)  Capitão Claus Friedrich Becker	15.01.1825 Rio de Janeiro  21.05.1825 São Leopoldo	Alexandrina
16	<b>FOERNGES, Heinrich Engelhard</b> com a esposa Wilhelmine Kämpf (†07.04.1825 Rio de Janeiro) e 2 filhos.  Na lista do Kranich: „Engelhard Purches de Kestenrod“ com a „esposa Wilhelmine Rieb“.  Foernges, ou Purches, cas.2 com Maria Catharina Zang.	29.09.1783  (†01.08.1871 Estância Velha)	evg.	camponês	<b>Kefenrod</b>	09.11.1824 Hamburg	Kranich (1. <sup>a</sup> viagem)  Capitão Claus Friedrich Becker	15.01.1825 Rio de Janeiro  21.05.1825 São Leopoldo	Alexandrina
17	<b>FRITZ, Conrad Michael</b> com a esposa Elisabeth Rullmann (*1780) e 9 filhos.  cas.17.06.1802 Gedern	27.3.1779  (†04.07.1846 São Leopoldo)	evg.	alfaiate	<b>Gedern</b>	09.11.1824 Hamburg	Kranich (1. <sup>a</sup> viagem)  Capitão Claus Friedrich Becker	15.01.1825 Rio de Janeiro  21.05.1825 São Leopoldo	Alexandrina
18	<b>FRITZ, Catharina Christina</b> solteira  Filha de Conrad Michael Fritz e E. Rullman. Ela cas. 30.09.1828 com Johann Peter Cassel de Rathsweller.	28.09.1806  (†02.06.1880 Santa Maria)	evg.	-	<b>Gedern</b>	09.11.1824 Hamburg	Kranich (1. <sup>a</sup> viagem)  Capitão Claus Friedrich Becker	15.01.1825 Rio de Janeiro  17.02.1827 São Leopoldo	Espírito Santo
19	<b>GERHARD, Conrad</b> com a esposa Elisabeth Flaggen (viúva de Heinrich Braescher) e 3 filhos (filhos de Braescher).	1765	evg.	?	<b>Wenings</b>	09.11.1824 Hamburg	Kranich (1. <sup>a</sup> viagem)  Capitão Claus Friedrich Becker	15.01.1825 Rio de Janeiro  29.06.1825 São Leopoldo	Alexandrina

20	<b>HOEHER / HOHER, Johann Peter</b> com a esposa Catharina Becker.	1807	evg.	?	<b>Dudenrod</b>	?	?	18.06.1829 São Leopoldo	Conceição Imperador
21	<b>HOFFMANN, Jacob</b> com a esposa Maria Christina Niess (*1782)	1771	evg.	tecelão	<b>Unter-Lais</b>	09.11.1824 Hamburg	Kranich (1. <sup>a</sup> viagem)  Capitão Claus Friedrich Becker	15.01.1825 Rio de Janeiro  21.05.1825 São Leopoldo	Alexandrina
22	<b>JÄGER, Johann Georg</b> mit Anna Catharina Hirn e 3 filhos.	1792	evg.	lavrador	<b>Dudenrod</b>	09.11.1824 Hamburg	Kranich (1. <sup>a</sup> viagem)  Capitão Claus Friedrich Becker	15.01.1825 Rio de Janeiro	?
23	<b>JUNG, Johann Carl</b> com a esposa Anna Cunnegunda Scheller e 4 filhos (* Nieder-Seemen).	04.03.1771  (†14.08.1858 Lomba Grande)	evg.	carpinteiro, lavrador	<b>Ranstadt Nieder-Seemen ou „Niedershein“</b>	09.11.1824 Hamburg	Kranich (1. <sup>a</sup> viagem)  Capitão Claus Friedrich Becker	15.01.1825 Rio de Janeiro  09.03.1825 São Leopoldo	Penha
24	<b>KRUMM, Georg</b> com a esposa Anna Maria Neumann e 3 filhos.	22.2.1782	?	?	<b>Calbach</b>	16.11.1825 Hamburg	Caroline (3.Reise) (?)	26.02.1826 Rio de Janeiro  17.04.1826 São Leopoldo	Argelino
25	<b>LENGNER / LEGNER, LINGNER, Johann</b> com a esposa Anna Maria Emmerich (†20.06.1825) e 2 filhos.	1787  (†01.05.1824 Feitoria Velha)	evg.	carpinteiro	<b>Glashütten</b>	19.11.1824 Hamburg	Caroline (2. <sup>a</sup> viagem?)	05.04.1825 Rio de Janeiro  21.05.1825 São Leopoldo	Alexandrina
26	<b>MEYER, Andreas Christoph</b> solteiro	1791	evg.	padeiro	<b>Reichelsheim (Wetteraukreis?)</b>	24.03.1824 Hamburg	Anna Louise (1. <sup>a</sup> viagem)	04.06.1824 Rio de Janeiro  ca. 12.08.1824 São Leopoldo	São Francisco de Paula

27	<b>MOOG, Johannes</b> [cas.1 com Anna Elisabeth Kling] com a 2. <sup>a</sup> esposa Elisabeth Wachter e 4 filhos.  Ela cas.2 com Conrad Ruppel abaixo.	1794  (†06.12.1830 São Leopoldo)	evg.	pedreiro	<b>Gedern</b>	09.11.1824 Hamburg	Kranich (1. <sup>a</sup> viagem)  Capitão Claus Friedrich Becker	15.01.1825 Rio de Janeiro  09.03.1825 São Leopoldo	Penha
28	<b>MORSCHER, Heinrich</b> ledig  Ele cas.com Francisca Laueremann, filha de Johann Laueremann.	1796  (†na Revolução Farrroupilha Picada 48)	cat.	marceneiro de carroças	<b>Ober-Mörten</b>	17.12.1823 Hamburg	Caroline  Capitão v.d. Wettern	14.04.1824 Rio de Janeiro  07.03.1829 São Leopoldo	Marquês de Viana
29	<b>MÜHLHAUSEN, Johann Heinrich</b> solteiro  (ele é filho ilegítimo de Anna Elisabetha Mühlhausen. O pai suposto é Christian Vogel de Bössgesäss ).  (Ele cas. com Maria Elisabeth Scherer, *1800 Seesbach. Mühlhausen viveu na Picada do Rio Cadeia por volta de 1848).	06.05.1803	evg.	ferreiro	<b>Ober-Seemen</b>	20.08.1825 Hamburg	Georg Friedrich (2. <sup>a</sup> viagem)	20.11.1825 Rio de Janeiro  07.03.1829 São Leopoldo	Marques de Viana
30	<b>NAGEL, Peter Nicolaus</b> com a esposa Anna Chistina Repp/Ropp e 5 filhos.  Ela cas.2 Johann Gottlieb Schäffer e cas.3 09.12.1839 Johann Peter Holbom.	1777  (†1833)	evg.	seleiro	<b>Eichelsdorf</b>	09.11.1824 Hamburg	Kranich (1. <sup>a</sup> viagem)  Capitão Claus Friedrich Becker	15.01.1825 Rio de Janeiro  21.05.1825 São Leopoldo	Alexandrina
31	<b>RITZEL, Conrad</b> com a esposa Anna Margaretha Hund (†09.10.1842 São Leopoldo) und 4 Kinder.  Er war Sohn von Lorenz Ritzel und Anna Maria Hern; er verh.2 mit Anna Margaretha Hauser.	06.11.1791  (†02.02.1867)	evg.	lavrador	<b>Bindsachsen</b>	17.01.1825 Hamburg	Caroline	05.04.1825 Rio de Janeiro  29.06.1825 São Leopoldo	Delfina (2. <sup>a</sup> viagem)

32	<b>RUPPEL, Conrad</b> solteiro  Ele cas. 02.03.1831 com Elisabeth Wachter, viúva de Johannes Moog.	?	evg.	alfaiate  e soldado do 28. Batalhão de Caçadores „Batalhão do Diabo“ 1825-1829	<b>Gedern</b>	?	?	22.12.1829 São Leopoldo	?
33	<b>SCHEIBEL, Heinrich</b> solteiro  Ele cas. 27.08.1830 com Catharina Sehn.	1800	evg.	taneiro	<b>Ober-Mörlen</b>	29.02.1824 Hamburg	Caroline (1.ª viagem)	14.04.1824 Rio de Janeiro  07.03.1829 São Leopoldo	Marquês de Viana
34	<b>SCHMIDT, Christian</b> solteiro  Filho de Joseph Schmidt e Barbara Schneider, cas. 05.04.1829 com Anna Catharina Fuchs.	1801	evg.	sapateiro e soldado do 3.º Batalhão de Granbadeiros (RJ)	<b>Büdingen</b>	15.07.1828 Bremen	Louise	20.10.1828 Rio de Janeiro  07.03.1829 São Leopoldo	Marquês de Viana
35	<b>SCHUBKEGEL, Johann Georg</b> com a esposa Catharina Beck de Gelnhaar e Anna Maria Lanz (mãe, viúva de Balthasar Schubkegel de Nieder-Moos), Johann Christian Lanz (sobrinho de Anna Maria Lanz) e 1 filho.	18.11.1796	evg.	alfaiate	<b>Ober-Seemen</b>	09.11.1824 Hamburg	Kranich (1.ª viagem)  Capitão Claus Friedrich Becker	15.01.1825 Rio de Janeiro  29.06.1825 São Leopoldo	Delfina  (2.ª viagem)
36	<b>SCHUBKEGEL, Johann Heinrich</b> ledig  Ele cas. 17.01.1832 com Christina Moog de Gedern, filha de Joahnes Moog acima.	22.02.1811  (†09.07.1885 Lamba Grande)	evg.	soldado do 28. Batalhão de Caçadores „Batalhão do Diabo“ 1825-1829	<b>Ober-Seemen</b>	09.11.1824 Hamburg	Kranich (1.ª viagem)  Capitão Claus Friedrich Becker	15.01.1825 Rio de Janeiro  18.06.1829 São Leopoldo	?
37	<b>SCHWARTZHAUPT, Johannes</b> com a esposa Margaretha Lavrador e 1 filho.	1795  († antes de 1853)	evg.	diarista	<b>Ranstadt</b>	09.11.1824 Hamburg	Kranich (1.ª viagem)  Capitão Claus Friedrich Becker	15.01.1825 Rio de Janeiro  09.03.1825 São Leopoldo	Penha

38	<b>STEUERNAGEL, Georg</b>	16.11.1823	?	?	<b>Calbach</b>	Hamburg	Fame	Porto Alegre - São Leopoldo 16.11.1851	Portoalegrense
39	<b>STREB, Conrad</b> com a esposa Anna Margaretha Herz/Herzinger e 5 filhos (1 † antes da imigração).	1788	evg.	lavrador	<b>Wallernhausen</b> ou Steinheim am Main?	09.11.1824 Hamburg	Kranich (1.ª viagem)  Capitão Claus Friedrich Becker	15.01.1825 Rio de Janeiro  29.06.1825 São Leopoldo	Delfina (2.ª viagem)
40	<b>TRIESCH, Johann Georg Heinrich</b> ledig  Ele cas. Catharina Maria Elisabeth Fuhr de Meckenroth. Eles tiveram 11 filhos e m Três Forquilhas.	30.9.1799	evg.	?	<b>Wenings</b>	?	?	1825 oder 1826 ?	?
41	<b>WECKMANN, Johannes</b> com a esposa Catharina Dersbach/Temmpers (*11.12.1795 Bellersheim †14.06.1825 São Leopoldo) e 3 filhos (1 † antes da imigração).  Ele era filho de Johann Georg Weckmann e Anna Barbara Lenger; Ele cas.2 1833 Catharina Scheffel.	1778	evg.	lavrador	<b>Wohnbach</b>	09.11.1824 Hamburg	Kranich (1.ª viagem)  Capitão Claus Friedrich Becker	15.01.1825 Rio de Janeiro  21.05.1825 São Leopoldo	Alexandrina
42	<b>WINTER, Johann Christian</b> com a esposa Sophia Hoffmeister/Hoffmann (†1829) e 4 filhos: Johannes, Anna Maria, Amália e Anna Maria Magdalena.  Christian Winter era filho de Johann Peter Winter e Anna Elisabetha Jöckel.	29.5.1781  (†15.09.1865 Lamba Grande)	evg.	lavrador	<b>Ober- Seemen</b>	09.11.1824 Hamburg	Kranich (1.ª viagem)  Capitão Claus Friedrich Becker	15.01.1825 Rio de Janeiro  21.5.1825 São Leopoldo	Alexandrina



## Fontes:

### Manuscritas:

1. C-333, Registro Geral de Imigrantes chegados à São Leopoldo, organizado por Johannes Daniel Hillebrand. AHRS – Arquivo Histórico do Estado do Rio Grande do Sul, Porto Alegre, Brasil.
2. Avisos de Governo (com listas dos navios costeiros). AHRS – Arquivo Histórico do Estado do Rio Grande do Sul, Porto Alegre, Brasil.
3. Livros de Igreja das Comunidades Evangélicas de Campo Bom, Hamburgo Velho, Novo Hamburgo, Sapiranga, São Leopoldo e do Vale do Três Forquilhas (no Brasil).

### Literatura:

1. HUNSCHE, Carlos Henrique. *O biênio 1824-1825 da Imigração e Colonização Alemã no Rio Grande do Sul - Província de São Pedro*. Porto Alegre: Nação, 1975.
2. HUNSCHE, Carlos Henrique. *O ano de 1826 da Imigração e Colonização Alemã no Rio Grande do Sul*. Porto Alegre: Metrópole, 1977.
3. HUNSCHE, Carlos Henrique e ASTOLFI, Maria. *O quadriênio 1827-1830 da Imigração e Colonização Alemã no Rio Grande do Sul*. Porto Alegre: G&W, 2004.
4. LEMOS, Juvêncio Saldanha. *Os Mercenários do Imperador – A primeira corrente imigratória alemã no Brasil (1824-1830)*. Porto Alegre: Palmarinca, 1993.
5. MAHREHOLTZ, Hans. *Auswanderungen nach Brasilien in den Jahren 1823, 1824 und 1825*. Revista Norddeutsche Familienkunde, 1963.
6. ROSA, Gilson Justino. *Imigrantes alemães 1824-1853 - (Códice C-333)*. Porto Alegre: EST, 2005.
7. TRESPACH, Rodrigo. *Passageiros no Kranich*. Porto Alegre: Alcance, 2007.
8. \_\_\_\_\_. *Borger, Justin, Schmitt e outras famílias de origem germânica*. Florianópolis: Secco, 2010.
9. \_\_\_\_\_. De Heimersheim/Alzey para o Litoral Norte Gaúcho - Borger e Justin e seus ancestrais na Alemanha. In: Huyer, Nilza Ely (Org.). *Dom Pedro de Alcântara: marcas do tempo*. Porto Alegre: EST, 2010, p.152-160.

1825. 9<sup>o</sup> Março

N. Sext	N.	Nomes	Edad	Officio	Religião	Patria	Observações
Colonos vindos de e chegado em S. Leopoldo no dia 9 de Março de 1825.							
1	63	Geilipp Winger	44	Peleiro	Catholico	Bavaria	casou em
2	64	Anna	A	50	"	"	
3	65	Marianna	f	41	"	"	
4	66	Dorothea	f	40	"	"	
5	67	Francisco	f	39	"	"	
6	68	André	f	38	"	"	casou em Rio de Janeiro a 25 de Junho de 1825. e fugiu em 1849. Está em Argentina
7	69	Severino Seibach	47	Agente	"	"	
8	70	Anna Maria	A	33	"	"	
9	71	João	f	34	"	"	
10	72	Isabelina	f	5	"	"	
11	73	Carolina	f	4	"	"	
12	74	Dorothea	f	3	"	"	
13	75	Anna Maria	f	1	"	"	

C-333, Registro Geral de Imigrantes chegados à São Leopoldo, organizado por Johannes Daniel Hillebrand. AHRs, Porto Alegre. Foto: Rodrigo Trespach, 2006.